

Poland-Gdansk: Transformers

OJ S 236/2017 08/12/2017

Contract notice – utilities

Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/25/EU

Section I: Contracting entity

I.1. Name and addresses

Official name: Energa-Operator SA, 80-557 Gdańsk, ul. Marynarki Polskiej 130

Postal address: ul. M. Reja 29

Town: Gdańsk

NUTS code: PL634 Gdański

Postal code: 80-870

Country: Poland

Contact person: Jolanta Skocka

E-mail: jolanta.skocka@energa.pl

Telephone: +48 587788236

Internet address(es):

Main address: <https://zakupy.energa-operator.pl>

I.3. Communication

The procurement documents are available for unrestricted and full direct access, free of charge, at: [https://zakupy.energa-operator.pl/servlet/HomeServlet?](https://zakupy.energa-operator.pl/servlet/HomeServlet?MP_module=main&MP_action=logoff,mainPage)

[MP_module=main&MP_action=logoff,mainPage](https://zakupy.energa-operator.pl/servlet/HomeServlet?MP_module=main&MP_action=logoff,mainPage)

Additional information can be obtained from the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted to the abovementioned address

I.6. Main activity

Electricity

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement

II.1.1. Title

Dostawa transformatorów SN/nn

Reference number: P/1/AZ/00061/17

II.1.2. Main CPV code

31170000 Transformers

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

1.Przedmiotem zamówienia jest dostawa 6 139 sztuk transformatorów SN/nn z uzwojeniem aluminiowym dla Energa-Operator SA.

2.Zamówienie obejmuje 2 zadania:

- 2.1. Zadanie 1 – 4 444 sztuk transformatorów o mocy 40 kVA, 50 kVA, 63 kVA, 100 kVA, 160 kVA
- 2.2. Zadanie 2 – 1 695 sztuk transformatorów o mocy 250 kVA, 400 kVA 630 kVA.
3. Zamawiający zawrze umowy ramowe z 4 Wykonawcami, chyba że oferty niepodlegające odrzuceniu złożą mniej Wykonawców.
4. Zamawiający wymaga – pod rygorem odrzucenia oferty – by w dostawach udział towarów pochodzących z państw członkowskich Unii Europejskiej lub państw, z którymi Unia Europejska zawarła umowy o równym traktowaniu przedsiębiorców, lub państw wobec których na mocy decyzji Rady stosuje się przepisy dyrektywy 2014/25/UE, przekraczał 50%.

II.1.5. Estimated total value

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: no

II.2. Description

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL Polska

Main site or place of performance: Polska – Oddziały Zamawiającego w Gdańsku, Kaliszu, Koszlinie, Olsztyn, Płock i Toruń.

II.2.4. Description of the procurement

Zamówienie obejmuje 2 zadania:

1. Zadanie 1 – 4 444 sztuk transformatorów z uzwojeniem aluminiowym o mocy 40 kVA, 50 kVA, 63 kVA, 100 kVA, 160 kVA
2. Zadanie 2 – 1 695 sztuk transformatorów z uzwojeniem aluminiowym o mocy 250 kVA, 400 kVA 630 kVA.

II.2.5. Award criteria

Criteria below

Price

II.2.6. Estimated value

II.2.7. Duration of the contract, framework agreement or dynamic purchasing system

Duration in months: 48

This contract is subject to renewal: no

II.2.10. Information about variants

Variants will be accepted: no

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds: no

II.2.14. Additional information

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions for participation

III.1.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions:

1. O udzielenie zamówienia mogą się ubiegać Wykonawcy, którzy nie podlegają wykluczeniu z postępowania na podstawie art. 24 ust. 1 pkt 12, pkt 13 lit. a, b i c, pkt 14 (chyba, że osoba, o której mowa w tym przepisie została skazana za przestępstwo wymienione w art. 24 ust. 1 pkt 13 lit. d), pkt 15–23 oraz ust. 5 pkt 1 ustawy Prawo zamówień publicznych (Dz.U. 2017 poz. 1579), zwanej dalej „ustawą”;
2. W przypadku Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia wymóg, o którym mowa w pkt 1, musi spełniać każdy z Wykonawców;
3. Wykonawca powinien złożyć wraz z ofertą:
 - 3.1. aktualne na dzień składania ofert oświadczenie, w formie Jednolitego Europejskiego Dokumentu Zamówienia, zwanego dalej „JEDZ”,
 - 3.2. jeżeli Wykonawca wykazując spełnianie warunków, o których mowa w sekcji III.1.3, będzie polegał na zdolnościach innych podmiotów na zasadach określonych w art. 22a ust. 1 ustawy – oświadczenia JEDZ dotyczące tych podmiotów;
4. W przypadku wspólnego ubiegania się o zamówienie przez Wykonawców JEDZ powinien złożyć każdy z Wykonawców;
5. Wykonawca, w terminie 3 dni od dnia zamieszczenia na stronie internetowej informacji, o której mowa w art. 86 ust. 5 ustawy, będzie zobowiązany przekazać Zamawiającemu oświadczenie o przynależności lub braku przynależności do tej samej grupy kapitałowej;
6. Przed udzieleniem zamówienia Zamawiający wezwie 4 Wykonawców, których oferty zostaną najwyżej ocenione, do złożenia w wyznaczonym, nie krótszym niż 10 dni, terminie aktualnych na dzień złożenia oświadczeń lub dokumentów potwierdzających brak podstaw do wykluczenia z postępowania:
 - 6.1. informację z Krajowego Rejestru Karnego w zakresie określonym w art. 24 ust.1 pkt 13 lit. a, b i c, pkt 14 (chyba, że osoba, o której mowa w tym przepisie została skazana za przestępstwo wymienione w art. 24 ust. 1 pkt 13 lit. d) i pkt 21 ustawy, wystawionej nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert,
 - 6.2. odpis z właściwego rejestru lub z Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej, jeżeli odrębne przepisy wymagają wpisu do rejestru lub ewidencji, w celu wykazania braku podstaw do wykluczenia Wykonawcy w oparciu o art. 24 ust. 5 pkt 1 ustawy;
 - 6.3. oświadczenie Wykonawcy o braku orzeczenia wobec niego tytułem środka zapobiegawczego zakazu ubiegania się o zamówienia publiczne;
7. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia zobowiązani będą złożyć dokumenty o których mowa pkt. 6. w odniesieniu do każdego z Wykonawców.
8. Jeśli Wykonawca, w celu potwierdzenia spełnienia warunków, o których mowa w sekcji III.1.3, będzie polegał na zdolnościach innych podmiotów, będzie zobowiązany do złożenia, w odniesieniu do tych podmiotów dokumentów określonych w pkt 6. 9. Jeżeli Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, zamiast dokumentów, o których mowa: 9.1.w pkt 6.1 – składa informację z odpowiedniego rejestru albo, w przypadku braku takiego rejestru, inny równoważny dokument wydany przez właściwy organ sądowy lub administracyjny kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania lub miejsce zamieszkania ma osoba, której dotyczy informacja albo dokument, w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 13 lit. a, b i c, pkt 14 (chyba, że osoba, o której mowa w tym przepisie została skazana za przestępstwo wymienione w art. 24 ust.1 pkt 13 lit. d) i pkt 21 ustawy, wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert;

Ciąg dalszy w VI.3.

III.1.3. Technical and professional ability

List and brief description of selection criteria:

1. O udzielenie zamówienia mogą się ubiegać Wykonawcy, którzy:

1.1. wykonali należycie w okresie ostatnich trzech lat przed upływem terminu składania ofert, co najmniej 1 (jedną) lub więcej dostaw fabrycznie nowych transformatorów rozdzielczych o uzwojeniach aluminiowych z zakresu mocy od 40 kVA do 160 kVA włącznie, o łącznej wartości co najmniej 5 000 000 PLN,

1.2. wykonali należycie w okresie ostatnich trzech lat przed upływem terminu składania ofert, co najmniej 1 (jedną) lub więcej dostaw fabrycznie nowych transformatorów rozdzielczych o uzwojeniach aluminiowych z zakresu mocy od 250 kVA do 630 kVA włącznie, o łącznej wartości co najmniej 5 000 000 PLN,

2. Wykonawca może w celu potwierdzenia spełniania warunków, o których mowa w pkt 1, polegać na zdolnościach innych podmiotów, niezależnie od charakteru prawnego łączących go z nim stosunków prawnych.

3. W przypadku Wykonawców wspólnie ubiegających się o udzielenie zamówienia warunki, o których mowa w pkt 1, Wykonawcy muszą spełniać łącznie;

4. Przed udzieleniem zamówienia Zamawiający wezwie 4 Wykonawców, których oferty zostaną najwyżej ocenione, do złożenia w wyznaczonym terminie aktualnych na dzień złożenia wykaz dostaw, o którym mowa w pkt 1, wraz z podaniem ich wartości, przedmiotu, dat wykonania i podmiotów, na rzecz których dostawy zostały wykonane oraz dowodów określających, czy te dostawy zostały wykonane lub są wykonywane należycie, przy czym dowodami, o których mowa są referencje bądź inne dokumenty wystawione przez podmiot, na rzecz którego dostawy były wykonywane, a jeżeli z uzasadnionej przyczyny o obiektywnym charakterze Wykonawca nie jest w stanie uzyskać tych dokumentów – oświadczenie Wykonawcy;

5. Jeżeli Wykonawca wykazując spełnianie warunków, o których mowa w pkt 1, będzie polegał na zdolnościach innych podmiotów na zasadach określonych w art. 22a ust. 1 ustawy – dokumenty dowodzące, że realizując zamówienie, będzie dysponował niezbędnymi zasobami tych podmiotów, w szczególności zobowiązania tych podmiotów do oddania mu do dyspozycji niezbędnych zasobów na potrzeby realizacji zamówienia, wskazujące: zakres dostępnych Wykonawcy zasobów innego podmiotu, sposób ich wykorzystania przez Wykonawcę, przy wykonywaniu zamówienia, zakres i okres udziału innego podmiotu przy wykonywaniu zamówienia.

III.1.6. Deposits and guarantees required

Wadium nie jest wymagane.

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The procurement involves the establishment of a framework agreement

Framework agreement with several operators
Envisaged maximum number of participants to the framework agreement: 4

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

IV.2. Administrative information

IV.2.2. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

Date: 16/01/2018 Local time: 11:00

IV.2.3. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.2.4. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

Polish

IV.2.6. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

Duration in months: 3 (from the date stated for receipt of tender)

IV.2.7. Conditions for opening of tenders

Date: 16/01/2018 Local time: 12:00

Place:

Oferty zostaną otwarte publicznie w budynku Energa-Operator S.A. w Gdańsku, ul. M. Reja 29, w pok. nr 233 lub 132 lub 314 lub 212.

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.3. Additional information

1. Ciąg dalszy z III.1.1:

9.2. w pkt 6.2 – składa dokument lub dokumenty wystawione w kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, potwierdzające, że nie otwarto jego likwidacji ani nie ogłoszono upadłości, wystawione nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert;

10. Jeżeli w kraju, w którym Wykonawca ma siedzibę lub miejsce zamieszkania, lub miejsce zamieszkania ma osoba, której dokument dotyczy, nie wydaje się dokumentów, o których mowa w pkt 9, zastępuje się je dokumentem zawierającym odpowiednio oświadczenie Wykonawcy, ze wskazaniem osoby albo osób uprawnionych do jego reprezentacji, lub oświadczenie osoby, której dokument miał dotyczyć, złożone przed notariuszem lub przed organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego właściwym ze względu na siedzibę lub miejsce zamieszkania Wykonawcy lub miejsce zamieszkania tej osoby, wystawionymi odpowiednio nie wcześniej niż 6 miesięcy lub 3 miesiące przed upływem terminu składania ofert;

11. Wykonawca mający siedzibę na terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, w odniesieniu do osoby mającej miejsce zamieszkania poza terytorium Rzeczypospolitej Polskiej, której dotyczy dokument wskazany w pkt 6.1, składa dokument, o którym mowa w pkt 9.1, w zakresie określonym w art. 24 ust. 1 pkt 14 i 21 ustawy. Jeżeli w kraju, w którym miejsce zamieszkania ma osoba, której dokument miał dotyczyć, nie wydaje się takich dokumentów, zastępuje się go dokumentem zawierającym oświadczenie tej osoby złożonym przed notariuszem lub przed organem sądowym, administracyjnym albo organem samorządu zawodowego lub gospodarczego właściwym ze względu na miejsce zamieszkania tej osoby. Dokument powinien być wystawiony nie wcześniej niż 6 miesięcy przed upływem terminu składania ofert.

2. Wykonawcy wspólnie ubiegający się o udzielenie zamówienia zobowiązani są do ustanowienia pełnomocnika do reprezentowania ich w postępowaniu albo reprezentowania w postępowaniu i zawarcia umowy w sprawie zamówienia oraz do złożenia dokumentu potwierdzającego ustanowienie pełnomocnika.
3. w celu potwierdzenia, że oferowany przedmiot zamówienia odpowiada wymaganiom określonym przez Zamawiającego Wykonawcy powinni złożyć wraz z ofertą (niezależnie od wersji papierowej, także w formie elektronicznej na CD; dla rysunków technicznych w formacie PDF lub DWG) dokumentację techniczno-ruchową określoną w dz. VIII pkt 3 SIWZ.
4. Do oferty należy dołączyć również:
- 4.1. pełnomocnictwo do podpisania oferty, w formie oryginału lub poświadczoną notarialnie za zgodność z oryginałem kopii – jeżeli uprawnienie osoby, która podpisała ofertę, do reprezentacji Wykonawcy nie będzie wynikało z dotyczącego Wykonawcy odpisu z właściwego rejestru lub z Centralnej Ewidencji i Informacji o Działalności Gospodarczej,
- 4.2. dokumenty wykazujące, iż zastrzeżone informacje stanowią tajemnicę przedsiębiorstwa – jeżeli Wykonawca zastrzegł w ofercie, że określone informacje stanowią tajemnicę przedsiębiorstwa w rozumieniu przepisów o zwalczaniu nieuczciwej konkurencji i nie mogą być udostępniane.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Prezes Krajowej Izby Odwoławczej

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

- 1.Odwołanie wnosi się w terminie 10/15 dni od dnia przesłania informacji o czynności Zamawiającego stanowiącej podstawę jego wniesienia (w zależności od sposobu przesłania informacji).
- 2.Odwołanie wobec treści ogłoszenia o zamówieniu oraz postanowień Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji ogłoszenia w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub zamieszczenia Specyfikacji Istotnych Warunków Zamówienia na stronie internetowej.
- 3.Odwołanie wobec czynności innych, niż określone w pkt 1 i 2, wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17a

Town: Warszawa

Postal code: 02-676

Country: Poland

E-mail: odwolania@uzp.gov.pl

Telephone: +48 224587801

Internet address: www.uzp.gov.pl

VI.5. Date of dispatch of this notice

06/12/2017